

PSALMUS XLVIII.

EXPLICATIO VERSUS I.

אַלְמָנָה Canticum psalmi:) i. e. hymnus ore simul & instrumento musicō cantari aptus, vide vocem **אַלְמָנָה** Psalm. xxx, 1. Junius & Piscator supplant copulam; Canticum & Psalmus, i. e. canticum, quod canendum erat fides. Sensus eodem recidit. Aliqui solius elegantiae causâ hæc duo synonyma connecti opinantur (Trost. gramm. pag. 116) Glass. l. 3. p. 110.) sed in concisâ adeo inscriptione vix habet locum. Nam quanquam inter Canticum psalmi & psalmum cantici nequeamus distinguere, sicut nec inter rupem petra, & petram rapis (Deut. VIII, 15. xxxii. 13.) quod urget h. l. Aben Esra; plus tamen est canticum psalmi, quam nudum canticum, sic Psalm. xxx, 1. LXV, 1. Opinatur vero Junius, Piscator, Vatablus, factum esse hunc Psalmum vel tempore Hiskiae post depulsum Sennacheribum, vel tempore Josaphati, victis Moabitis ac Ammonitis, vel tempore Achaz. Quicquid sit, sub typô Hierosolymæ terrestris, primariò intenditur descriptio Ecclesiæ, à Deo mirabiliter semper defensæ.

בְּנֵי:) vide Psalm. XLII, 1.

EXPLICATIO VERSUS II.

בָּרוּךְ magnus (est) Jehovah:) h. e. majestas, sapientia, clementia ac potestas Dei nostri tanta est, ut nullô creatô vel finitô intellectu queat comprehendendi vel mensurari vel circumscribi; immensus est natura, attributis, operibus. Nomen hocce adjectivum, quia substantivo præponitur, innuitum ellipsis verbi substantivi (est) tum subiecti ac prædicati metathesin; propositione namque ordinanda est h. m. Jehovah est magnus &c. similia exempla Psalm. XXXII, 10: **רְבִים מְכַאֲבִים** &c. vide Buxtorff. l. 2. ibef. c. 1. reg. 2.

וּמְהֻלָּל & laudatus:) i. e. laudabilis vel laude dignus: nimirum participium respondet adjectivo in (biles:) ceu Psalm. XLVII, 3. **נוֹרָא** terribilis: & Psalm. XIX, 11. **בְּחֶמֶר** desiderabilis &c. Posset tamen in primô suô significatu etiam hic retineri, ob sequentem tam temporis, quam loci determinationem, quod laudatus hactenus crebro fuerit Deus in sancta sua civitate præ magnô liberatorum incolarum gaudiô &c. Vide eandem hanc vocem Psalm. XVIII, 4.

בָּעֵיר in civitate Dei nostri:) i. e. in Jerusalem, quam Deus ratione cultûs publici peculiarter sibi appropriavit præ cunctis civitatibus aliis in totâ Palæstinâ, imo orbe universo.

בְּרֵר monte sanctitatis suæ:) h. e. monte suô sanctô, nempe Zion, vers. 3. ubi tempore Davidis tabernaculum & arca foederis, quæ postmodum extrecto templô transferebantur in montem Morja. Similis constructio Psalm. XLVII, 9. folio sanctitatis suæ. Repeti vero debet præfixum (בְּ) ceu Lutherus fecit: auf seinem heiligen Berge. Vel interponi copula **Vav**, quod fecit Vatablus.

EXPLICATIO VERSUS III.

בְּרֵר pulcher vel amoenus tractu (est) mons Zion:) i. e. amoenissimô, ut & munitissimô gaudet situ, aliisque, arcem regiam ac Tabernaculum decentibus ornamentis. De situ montis vide 2. Sam. V, 6. Adjectivum (בְּ), pulcher, in regi-

A mine possum, facit ex substantivô sequente ablative apud Latinos; ceu Psalm. XXIV, 4. נְקִרְבָּם כְּפָסָם innocens manibus &c. Psalm. CXIX, 1. תְּשִׁמְתִּי דָּרוֹן integrum viâ, seu integrum ducentes vitam: Hab. I, 13: טְדוֹר עִירִים purus oculis &c. Iterum vero colligitur ellipsis verbi substantivi ex præpositione hujus adjectivi, prædicati vices gerentis, ante substantivum, cum constructio legitima sit hæc: mons Zion (est) pulcher tractu (&) gaudium totius terre.

נֶרֶךְ tractu:) nomen hoc, quod frequenter proprium est urbis Ægypti, Memphis dictæ, Jer. II, 16. XLVI, 19. 14. XLIV, 1. hoc in loco appellativum est, exponiturque à Kimchiô l. rad. per מְרוֹחָה & בְּלָק provinciam, regionem, terminum. Hinc Aben Esra h. l. exponit de regione vel tractu, qui etiam dicitur: & R. Joseph Kimchi annotat, mundum in 7. climata à Deo esse divisum, quorum quodlibet proprium habet aërem; ut proinde egrediens de uno ad aliud plerunque ægreditur; contra tractum Hierosolymæ tam esse salubrem, ut infirmi illuc venientes mox convale-

B scant, &c. quod pluribus recenset Pagninus in lexic. super hanc vocem. Alii ex Ebræis, allegante Muis, interpretantur Sponsam pulebram, quæ apud urbes maritimæ vocetur Nympba, quos fecutus est Felix Pratenis, formosa nympba, corrigit Muis: pulcher nymphis. Chaldaeus paulo aliter: pulcher ut sponsus. Alii vero, ut R. Emmanuel vocem נֶרֶךְ accipiunt pro Surculô vel ramô (עַנְקָה) ut totus orbis sit instar arboris, loca vero particularia instar ramorum arboris, terram proinde Israëliticam esse ramum non vulgarem, sed pulchrum &c. (vide in lexic. Pagnini laudat.) Sequitur eum Aquila: καλῶ βλαστάτι pulchro germine. quinta editio εὐκλάδω pulchris ramis predito. Hieronymus: speciosa germine. Lutherus: der Berg Zion ist wie ein schön Zweiglein. Verum hac ratione constructio resultaret talis: Mons Zion est pulcher ramo vel ramis, non est ramus pulcher: nam adjectivum suo substantivo præponeretur contra lingua hujus morem; imo regiminis nulla sic habetur ratio, dicendumque potius fuisset נֶרֶךְ יְפֵה, quam נֶרֶךְ יְפֵה, quod tamen est in textu. Quare in priore acquiescimus sententiâ, ut, quomodo dicitur יְפֵה הַאֲרָז pulcher, formâ, Gen. XXXIX, 6. יְפֵה עַנְקָה pulcher oculis, 1. Sam. XVI, 12. יְפֵה פָּרָה (oleo) pulchra fructibus, Jerem. XI, 16: יְפֵה עַנְקָה (cedrus) pulchra ramis, Ezeth. XXXI, 3. Ita & h. l. mons pulcher tractu, idem fit ac egregie situs, felicitate omnigenâ beatus. Non longè abest ab hac mente David Kimchi: pulcherrimus regionis, i. e. in omni regione non est pulchrior mons hoc monte Zion. Belgæ: schon van Ghelegenheit (marg. offste Situatie.)

מְשֻׁרָּשָׁה gaudium totius terre:) alterum hoc est elogium seu adjunctum montis Zion, nempe quod sit pulcherratione non solum situs, verum etiam deliciae totius terræ, sive quod de ejusdem præsidio, regimine, religionis curâ &c. gratulentur sibi omnes in universum subditi. Quod ipsum iisdem fermè literis repetitur in Threnis, cap. II, 15. hæcne est urbs (Jerusalem), de qua dixerunt בְּלִילָה יוֹפִי מְשֻׁרָּשָׁה לְכָ—הָרָז absolute pulchra, gaudium universæ terræ? Alias nomen hoc מְשֻׁרָּשָׁה (אֲשֶׁר latari) usurpatur de gaudiô tym-